

SÜDRING SR ZEITUNG

Arbeiten im SÜDRING

Aktuell suchen viele Geschäfte im SÜDRING neue Arbeitskräfte.

Eine Übersicht finden Sie auf Seite 6.



SR

SÜDRING CENTER



Ticket-Verlosungen

Die SÜDRING-Zeitung verlost Eintrittskarten für insgesamt drei Veranstaltungen in der PaderHalle.

Lesen Sie weiter im Innenteil.



Liebe Leserinnen und Leser,

der Jahreswechsel ist immer ein guter Zeitpunkt, um das vergangene Jahr Revue passieren zu lassen und Ziele für das Neue fest zu legen. Für uns alle bot 2022 einige Herausforderungen, die auch jetzt noch nicht in Gänze bewältigt werden konnten. Genannt sei an dieser Stelle nur die Corona-Pandemie und der Krieg in der Ukraine mit all seinen Folgen. Trotzdem blicken wir vom SÜDRING mit Stolz auf das letzte Jahr zurück. Wir haben es trotz aller widrigen Umstände immer geschafft, unseren Anspruch zur Versorgung der Menschen in der Region vollumfänglich erfüllen zu können. Wir haben Ihnen darüber hinaus auch viele besondere Aktionen bieten können, die ein wenig Farbe und Spaß in den Alltag brachten. Einen kleinen Rückblick hierzu finden Sie auf der letzten Seite dieser Zeitung.

Auch in Zukunft werden wir weiterhin verlässlich für Sie da sein. Alle Geschäfte sind für Sie zu einheitlichen Zeiten erreichbar. Der hervorragende Branchenmix – der in dieser Form einmalig in ganz Deutschland ist – bietet von Artikeln des täglichen Bedarfs in gigantischer Auswahl über Mode, Technik, Spielzeug, Bücher und vieles mehr. Fast alles, was zum Leben benötigt wird. Das macht ihre Einkäufe durch die Besuche im Center in der heutigen Zeit sehr einfach und komfortabel. Dazu sparen Sie eine Menge Zeit und Geld in dem Sie auf einem der über 1.500 Parkplätze kostenlos direkt vor der Tür parken.

Sie suchen zum neuen Jahr eine berufliche Veränderung? Wie wäre es mit einer Arbeitsstelle im SÜDRING-Center? Auf Seite 6 präsentieren wir Ihnen einige Geschäfte, die aktuell neue Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter suchen. Vielleicht ist ja für Sie etwas Passendes dabei?

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien alles Gute für 2023.

Steffen Richert
Center-Leiter

Viele Gründe sprechen für den SÜDRING

Einfach besser einkaufen im Center

Das neue Jahr ist erst ein paar Tage alt. Aber schon jetzt weisen viele sogenannten Experten darauf hin, dass 2023 (wiedermal) ein sehr schwieriges Jahr wird. Uns werden von vielen Seiten stetig steigende Kosten angekündigt. Wie gut, dass es den SÜDRING gibt. Hier können Sie auch im neuen Jahr beim Einkaufen von vielen Vorteilen profitieren und kräftig sparen.

„Das Einkaufen im SÜDRING macht besonders in diesen Zeiten richtig viel Sinn“, so Andree Sake, Marketing Leiter vom SÜDRING-Center. „Die große und vielfältige Auswahl in den Geschäften erlaubt einen einfachen und günstigen Einkauf für die ganze Familie.“ Lebensmittel vom Discounter ebenso wie vom Bio-Markt, Drogerieartikel vom Marktführer oder Bekleidung von einigen der beliebtesten Händler in Deutschland – im SÜDRING erhalten Sie alles in einer einmaligen Zusammenstellung.

Dazu die vielen Service- und Dienstleistungsangebote: eine durchgehend geöffnete Postfiliale, eine hervorragend sortierte Apotheke, mit der Hair & Beauty World ein schon oftmals prämiertes



Das SÜDRING-Center ist 1969 eröffnet worden und das größte und beliebteste Einkaufszentrum der Region.

Friseur und vieles mehr.

„Wir werden auch in 2023 viele aus der Vergangenheit beliebte Aktionen wieder für Sie anbieten“, kündigt Andree Sake an. Gerade der Spaß und die Unterhaltung für Kinder werden hierbei großgeschrieben. Exemplarisch genannt wird an dieser Stelle nur das große Kinder-

fest am letzten Schultag vor den Sommerferien, die Schultüten-Rallye für alle neuen Erstklässler zum Start des neuen Schuljahres sowie die beliebte Halloween-Rallye.

„Darüber hinaus planen wir noch etwas ganz Besonderes für Kinder, was es im SÜDRING so noch nicht gegeben hat.“ Was dies genau ist,

kann jetzt aber leider noch nicht verraten werden. Als einen in der Region wohl einmaligen Service bietet das Center in der unteren Ebene der Parkpalette insgesamt 10 Ladestationen für Elektroautos. „Hiermit setzen wir ein richtig positives Zeichen für die Elektromobilität“, so Andree Sake. Das

dort eingesetzte System zeichnet sich vor allem durch eine sehr einfache Bedienung und eine transparente Preisgestaltung aus. Die Bezahlung erfolgt wie im Supermarkt oder an der Tankstelle. Mit jeder giro- oder Kreditkarte. Eine vorherige Registrierung ist nicht notwendig. Der Bon des La-

Schneller als der Blitz

Express-Abholung der bestellten Artikel in kürzester Zeit

Das ist (fast) schneller als der Bote „Lieferung“ sagen kann – dank der Express-Abholung des Click & Collect Services einiger Geschäfte im Center. Sie erhalten Ihre online bestellten Wunsch-

produkte noch am gleichen Tag. Kein Warten aufs heißersehnte Klingeln an der Tür: Bestellen Sie einfach online und holen Sie Ihr neues Lieblingsprodukt direkt im Geschäft ab.

Ganz besonders flott geht dies im Media Markt im SÜDRING: Im besten Fall sogar innerhalb von 30 Minuten nach der Online-Bestellung liegt Ihre Ware zur Abholung bereit. Für den Fall, wenn es

mal ganz besonders schnell gehen muss. Das Angebot gilt für alle direkt verfügbaren Waren, die im Media-Markt Onlineshop als „Bereit zur Marktabholung“ angezeigt werden und für die eine Express-Abholung verfügbar ist. Sollte dies der Fall sein, liegt die Ware innerhalb von 30 Minuten nach dem Versand der Bestellbestätigung im Media Markt Paderborn dem Kunden zur Abholung bereit. Detaillierte Informationen zur Express-Abholung finden Sie im Internet unter www.media-markt.de.

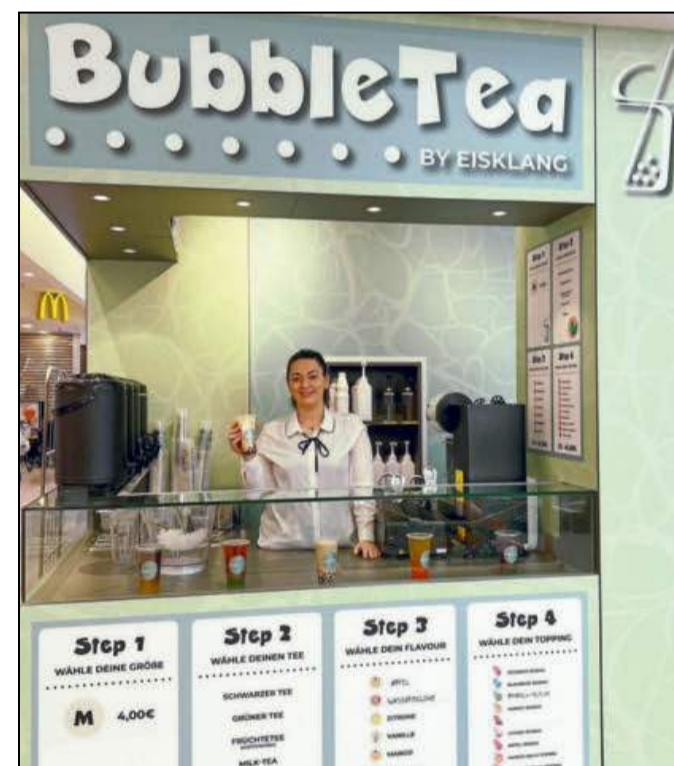
Auch bei Smyths Toys im SÜDRING können Sie online bestellen und die Ware im Geschäft abholen. Sollten die gewünschten Artikel im Store verfügbar sein, liegt Ihre Bestellung bereits innerhalb von zwei Stunden für Sie zur Abholung bereit. Hierüber werden Sie dann durch eine sogenannte Abholbenachrichtigungs-Mail und SMS gesondert informiert.

Auf der Seite 2 dieser Zeitung zeigen wir Ihnen, wie Click & Collect im SÜDRING genau funktioniert.



Die per Click & Collect bestellten Artikel können oftmals noch am gleichen Tag in den

Geschäften abgeholt werden. Mit dabei ist zum Beispiel auch das Restaurant Nordsee.



Sarah-Maria Guarro unterstützt Sie gerne bei der Wahl der für Sie perfekten Bubble-Tea Variante.

Bubble Tea neu im SÜDRING!

Seit kurz vor Weihnachten gibt es endlich wieder leckere Bubble Tea im SÜDRING. Das beliebte Eisklang Paganini hat sein Sortiment um eine Bubble-Tea Bar erweitert. Freunde der asiatischen

Köstlichkeit haben eine Vielzahl an Variationsmöglichkeiten, die keine Langeweile aufkommen lassen und schier unendliche Kombinationsmöglichkeiten ergeben. Probieren Sie es selbst aus.



**1.500
KOSTENLOSE
PARKPLÄTZE**



**MONTAG BIS SAMSTAG
9:00 UHR bis 20:00 UHR**



**SÜDRING CENTER
POHLWEG 110
33100 PADERBORN
TEL: 0 52 51 / 160 300**



SÜDRING CLICK & COLLECT

Stressfrei und bequem von Zuhause oder unterwegs online einkaufen und keine Gedanken über die Lieferung machen - das ist SÜDRING Click & Collect. Mehr als 20 Fachgeschäfte aus dem Center bieten Ihnen die Möglichkeit, die im Internet bestellten Waren schnell und einfach in den jeweiligen Shops abzuholen. Versandkostenfrei und zu einem Zeitpunkt Ihrer Wahl.

So geht's:

- Online suedring-paderborn.de/click-collect besuchen
- Anschließend klicken Sie auf das Logo des Geschäfts, bei dem Sie etwas kaufen möchten
- Stellen Sie Ihren Warenkorb nach Wunsch zusammen
- Wählen Sie bei der Lieferadresse „Filialabholung“ oder „Lieferung in den Markt“ und die entsprechende Filiale im SÜDRING-Center aus
- Sie werden darüber informiert, wann die Ware in der Wunsch-Filiale abholbereit ist.



Teilnehmende Geschäfte



SALE

JETZT TOLLE ANGEBOTE SICHERN UND STARK REDUZIERTE SCHUHE SHOPPEN!

Schuhpark Paderborn

Pohlweg 110, (Südring-Center) 33100 Paderborn
Telefon: 05251/6852476, Mo.-Sa. von 9.00-20.00 Uhr
www.schuhpark.de  

SCHUHPARK

Aus unserem Sortiment

FRISCH & GÜNSTIG IN SCHALE GEWORFEN.



Gutes für alle.

BEWUSST

BIO

BEWUSST LEBEN, PREISBEWUSST GENIESSEN –
MIT UNSEREN FRISCHE- UND BIO-PRODUKTEN **ZUM ORIGINAL ALDI PREIS.**



PREIS

BEWUSST

1!⁹



SCANNEN & BEWUSSTE
REZEPTE ENTDECKEN.



Bio-Joghurt¹

Verschiedene Sorten;
500-g-Becher (kg = 2.38)



Mehr erfahren auf aldi-nord.de/bewusst-preisbewusst



WIR SIND IHR RUNDUM-SERVICE-PARTNER

Unsere Qualität ist Ihr Mehrwert!

- 15 Jahre Erfahrung
- Mobilfunk, Festnetz & Internet
- Express-Reparaturservice
- GreenMNKY-Displayschutz



paderkom PARTNER

Inhaber: Marc Spillingard
Pohlweg 110 · 33100 Paderborn

FON 05251 3985823
WEB www.paderkom.de



Vielfalt schenken!

In über 45 Geschäften einlösbar.
Schon ab 5,- € an der Center-Information erhältlich.



Gültig bis 31.01.2023

20%
auf bereits reduzierte Artikel*

Gültig bis 31.01.2023 und nur im mister lady Store Südring Center Paderborn, Pohlweg 110, und nur bei Abgabe dieses Coupons. Nicht mit anderen Rabatten und Aktionen kombinierbar.

mister* lady

Endlich raus aus dem Schmerz!

Die besten Selbsthilfe-Übungen

Sie haben Schmerzen an Nacken, Rücken, Schultern, Ellenbogen, Händen, Hüften, Knie oder Füßen, auch jahrelang chronisch? Bei Ihnen wurden Bandscheibenvorfälle, Arthrose oder Entzündungen diagnostiziert? Sie wurden erfolglos operiert oder gelten als austerapiert?

Die renommierte Ernährungsmedizinerin und Bestsellerautorin Dr. med. Petra Bracht begründete gemeinsam mit ihrem Mann Roland Liebscher-Bracht die erfolgreiche Schmerztherapie nach Liebscher & Bracht, mit einem Netzwerk von über 4.000 Therapeuten im deutschsprachigen Raum. Ausgehend von der Schmerzprophylaxe und -behandlung entwickelten sie, die Medizinerin mit Schwer-

punkt Ernährungs- und Entgiftungsmedizin, und ihr Mann, der Wirtschaftsingenieurwesen studierte und passionierter Kampfsportler und Schmerzspezialist ist, eine neue revolutionäre Form der Schmerztherapie und Selbsthilfe, die keine Operationen, Schmerzmittel oder andere Medikamente benötigt.

Im neuen, großen Standardwerk „Schmerzfrei und beweglich bis ins hohe Alter“ (Mosaik-Verlag, EUR 19,99) zeigen die bekannten und beliebten Bestsellerautoren, wie man dank ihrer bahnbrechenden Methode Tag für Tag in Bewegung bleibt und Schmerzen vorbeugt. Wissenschaftliche Erkenntnisse zu Schmerztherapie, Bewegung, Ernährung

und Entspannung werden um ganz konkrete Tipps und die besten Selbsthilfe-Übungen für zu Hause ergänzt. So haben Liebscher & Bracht den Körper in 123 Schmerzbereiche unterteilt. Zu jedem gibt es die passenden Engpassdehnungen mit spezieller Anti-Schmerz-Kräftigung, die Faszien-Rollmassagen und die Osteopressur-Punkte, die man an sich selbst drücken kann. Einfacher, gezielter und effizienter für jeden individuellen Fall geht es kaum. So drehen Sie die biologische Uhr zurück und stellen sicher, dass Sie auch bis ins hohe Alter schmerzfrei, aktiv und beweglich bleiben.

Dieses und weitere Bücher zum Thema finden Sie in der Linnemann-Buchhandlung.



Von der Kraft der Hoffnung

Buchtipps von Linnemann

Dani Atkins' dramatischer Liebesroman erzählt von einer geplatzen Hochzeit, einem schlimmen Verdacht und einem Wetlauf gegen die Zeit: Gemma und Finn sind füreinander bestimmt. Er ist ihre große Liebe, ihr Licht im Dunkeln. Doch vor dem Traualtar wartet Gemma vergeblich auf Finn, auch in den Tagen danach bleibt ihr Verlobter verschwunden, ohne Erklärung, ohne eine Nachricht.

Gemmas Freunde sind sicher, dass sie eben doch nicht das perfekte Paar waren. Nur Gemma kann nicht glauben, dass Finn sie auf diese Weise abservieren würde und sucht ihn ver-

zweifelt in den kommenden sechs Tagen. Sie hat nicht die leiseste Idee, was geschehen sein könnte – bis sie feststellt, dass Finns Pass, ein paar Kleidungsstücke und sein Geld von ihrem gemeinsamen Konto fehlen. Kann sie sich so sehr in ihm getäuscht haben?

Ihr Herz kennt die Wahrheit, aber Gemma ahnt nicht, dass ihr nur sechs Tage bleiben, um die Liebe ihres Lebens zu retten oder für immer loszulassen...

Eine neue fesselnde Geschichte der Bestsellerautorin Dani Atkins über Liebe, Träume und die Kraft der Hoffnung!

Andrea Meyer

20%
EXTRA-RABATT
AUF ALLE BEREITS REDUZIERTEN ARTIKEL

WARUM NICHT MAL VEGAN? ENTDECKEN SIE UNSERE PRODUKTVIELFALT

Südring Center Paderborn
Unteres Parkdeck
Mo – Sa: 8 – 20 Uhr



biomarkt.de

GEHEN SIE
ONLINE -
KOSTENLOSES
WLAN



SÜDRING freies W-LAN oder *mycloud*

Arbeiten im SÜDRING-Center

Das SÜDRING-Center ist das traditionsreichste und bekannteste Einkaufszentrum der Region. Bereits seit 1969 gehört es fest zur Einzelhandelslandschaft von Paderborn. Dass Alter kein Makel sein muss beweisen die vielen sehr guten Platzierungen des Centers im sogenannten Shopping-Center-Performance Report in den letzten

Jahren. Hierbei haben bundesweit agierende Filialunternehmen aus dem Einzelhandel den SÜDRING regelmäßig auf eine Spitzenposition im Ranking der mehr als 400 bewerteten Einkaufszentren in Deutschland. So ist es auch kein Wunder, dass im Center alle Ladenflächen langfristig vergeben sind. Die Geschäfte im

Center fühlen sich wohl. Und sie suchen Mitarbeiter. So vielfältig wie die Geschäfte im SÜDRING sind auch die angebotenen Stellen. Ob in der Gastronomie, Technik oder Mode – wer Lust auf Arbeit mit Menschen in einem erfolgreichen Umfeld hat wird bestimmt fündig. Wir geben Ihnen hier einen Überblick, welche Geschäfte

offene Stellen anbieten und was Sie dort erwartet. Es werden die Ansprechpartner aufgeführt und wie Sie diese erreichen können. Wir wünschen Ihnen bei Ihrer Bewerbung viel Erfolg! Bitte beachten Sie: Eine immer aktuelle Übersicht bieten wir auch im Internet unter www.suedring-paderborn.de.



Ernstings family
Von fröhlichen Familien empfohlen.

Yoga-Shirt
15,99

ONLINE EXKLUSIV

Jetzt online bestellen auf ernstings-family.com

Gratis BACKFISCH-BAGUETTE*

Jetzt scannen & Coupons sichern!

* Als Prämie nach Registrierung mit einem erweiterten Profil in der App. Gültig bis 05.04.2023 in allen teilnehmenden NORDSEE Restaurants in Deutschland, ausgenommen Autobahnreststätten. Keine Barauszahlung.

BIG BACKFISCH-BAGUETTE NUR 3,29
NUR IN DER APP

PREMIUM MENÜ +1 SOFTDRINK 0,2L NUR 9,29

Gültig bis 05.04.2023 in allen teilnehmenden Restaurants in Deutschland. Nicht gültig an Autobahnreststätten.

	Verkäufer (m/w/d) in Teilzeit	Aufgaben: • Kundenberatung • Warenannahme • Werbeaufbau • Ordnung und Sauberkeit • Kasse	Sie sind freundlich und haben Spaß am Umgang mit Menschen. Sie sind kreativ und zeitlich flexibel. Dann bewerben Sie sich jetzt. Idealerweise haben Sie bereits Erfahrung im Textilverkauf. Falls nicht, bringen wir Ihnen alles Erforderliche bei.	Nathalie Borchert Pohlweg 110 33100 Paderborn Tel.: 0 52 51 / 69 32 70 gl01090@adler.de
	Koch/Köchin (m/w/d) Spülhilfe (m/w/d) Küchenhilfe (m/w/d) Voll- & Teilzeit			Carolin Eilers c.eilers@esslust.de Christian Brand ch.brand@esslust.de
	Florist*innen (m/w/d) Quereinsteiger	Aufgaben: • fachgerechtes Binden von Sträußen • Warenpräsentation • aktives verkaufen und beraten • kaufmännisches Handeln	Ihr Profil: • abgeschlossene Ausbildung als Florist • kreativer Umgang mit Pflanzen und selbstständiges Arbeiten • Teamplayer • Spaß an der Kundenberatung und am Verkauf	Andreas Wolter Tel.: 0 170 / 57 62 22 6 blumen-risse.de bewerbung@blumen-risse.de
	Servicemitarbeiter und Thekenkräfte Teil- & Vollzeit & Minijob	Anforderungen: • freundliches Auftreten • Höflichkeit • Teamfähigkeit • keine Gastro-Erfahrung nötig	Wir bieten: • familiäres Arbeitsumfeld • faire Bezahlung • moderner Arbeitsplatz • diverse Zusatzleistungen nach Absprache	Eisklang Paganini im SÜDRING-Center info@eisklang.de eisklang.de
	Mitarbeiter im Verkauf/Service Teilzeit 15-30 Std. (m/w/d)			Tatjana Wagner Nordsee GmbH Betriebsstelle 2354 Tel: 0 52 51 / 87 64 25
	freundliche Verkäufer (m/w/d)		Ihr Profil: Erfahrung im Friseurbereich	Tel.: 0160 / 90 56 27 46
	Apotheker PTA (m/w/d)		Wir bieten: Attraktive Konditionen und Arbeitszeitmodelle; Abwechslungsreiche Aufgaben innerhalb unseres Filialnetzes; Übertariflicher Vergütung; modernes, gut strukturiertes Arbeitsumfeld; viele Benefits für Mitarbeiter:innen; angenehmes Betriebsklima mit flachen Hierarchien; kompetentes und kollegiales Team; vielseitige Schulungs-, Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten	Jetzt bewerben: hagelueken-apotheken.de/karriere

% SALE SPORTMARKEN BIS ZU 50% REDUZIERT*

%

www.intersport.de
www.intersport-voswinkel.de

SR SÜDRING CENTER

INTERSPORT VOSWINKEL

Sport Voswinkel GmbH & Co. KG
SÜDRING-CENTER
Pohlweg 110 · 33100 Paderborn

* Preis an Ware reduziert.

Tragödie wird modern erzählt

Romeo und Julia in der Paderhalle

Die Tragödie von William Shakespeare kennt wohl jeder: Romeo und Julia sind die Kinder zweier verfeindeter Familien aus Verona. Sie verlieben sich unsterblich ineinander, aber ihre Liebe steht unter keinem guten Stern.

Modern, kurzweilig und trotz der ganzen Dramatik erfrischend – so erzählt das Musical „Romeo und Julia“ diese Geschichte in einem romantischen Bühnenbild aus Bergen von Tüll und aufwendigen Deko-Elementen neu. Am Freitag, den 31. März um 20 Uhr können Sie sich davon in der Paderhalle überzeugen.

Ganz klassisch-traditionell zeichnet sich die Familie Capulet. Im Gegensatz dazu steht das Volk von Verona

sowie Romeo und seine Freunde, die freier und wilder sind. Aus einer kleinen Rauferei wird da schnell mal eine große Auseinandersetzung.

Lassen Sie sich in diese neue musikalische Inszenierung des bekannten Stoffes hineinziehen, die auf der Version von Friedrich Wilhelm Gotter aus dem Jahre 1776 basiert.

Die SÜDRING-Zeitung verlost 3x2 Eintrittskarten für die Veranstaltung in der Paderhalle. Bitte nennen Sie uns Ihren Kartenwunsch bis zum 14. Januar. Das Stichwort lautet: Romeo und Julia. Wie Sie uns Ihren Kartenwunsch mitteilen können, lesen Sie auf Seite 8 der Südring-Zeitung im Artikel „Karten Verlosung“.



GEHEN SIE ONLINE - KOSTENLOSES WLAN

SÜDRING freies W-LAN oder *mycloud*

OBEN DREIN Unsere Salate

1,99 €
2,60 €

WITWE BOLTE

NEU! KARTOFFEL SALAT, GURKEN SALAT, COLESLAW, SAUERKRAUT SALAT

täglich im Erdgeschoss der Parkpalette | Vorbestellungen unter: 05251 - 878 37 98
www.witwe-bolte.com | 05250 - 1696



Peter Konen von Foto Kruse erstellt für Sie schnell und direkt vor Ort biometrische Passbilder, die Sie z.B. für den Führerschein oder Personalausweis verwenden können.

Nächstes Fristende naht am 19. Januar

Diese Führerscheine müssen getauscht werden

Egal ob der gute alte graue Lappen, die rosa Pappe oder die weiße Plastikkarte: Spätestens bis 2033 muss jeder Führerschein, der vor dem 19. Januar 2013 ausgestellt wurde, in den neuen EU-Führerschein umgetauscht werden.

Aufgrund der Vielzahl von nahezu 43 Millionen zu tauschenden Führerscheinen geschieht dies stufenweise. Peter Konen von Foto Kruse informiert, wer jetzt aktiv

werden muss: „Ausschlaggebend ist zum ersten das Ausstellungsdatum Ihrer Fahrerlaubnis. Liegt dies bis zum 31. Dezember 1998 ist anschließend das Geburtsjahr des Fahrerlaubnis-Inhabers maßgeblich.“ Alle Jahrgänge von 1959 bis 1964 müssen Ihre Fahrerlaubnis bis zum 19. Januar tauschen, sofern sie vor dem 31. Dezember 1998 ausgestellt wurden. Im nächsten Jahr sind dann die Jahrgänge

1965 bis 1970 verpflichtet zum Tausch. Sie haben hierfür Zeit bis zum 19. Januar 2024.

Wer in diese Gruppe fällt und auf Nummer sicher gehen möchte, kann natürlich auch schon jetzt den neuen Führerschein beantragen. Die für die neue Fahrerlaubnis benötigten biometrischen Passfotos können Sie schnell und bequem bei Foto Kruse in der SÜDRING-Ladenstraße erstellen lassen.

Mit LAMY schreiben lernen!
Die neue Kollektion ist da

Wir beraten kompetent und ausführlich wenn es um das Schreibgerät Ihres Kindes geht.

Bei uns finden Sie eine große Auswahl an Füllern, Kugelschreibern und vieles mehr der Marke LAMY.

VOSS Deutsche Post

Geschenshop • Büro- & Schreibbedarf
Tel.: 0 52 51 / 8 76 93 88 Email: voss.suedring@web.de



Besuchen Sie unser Bistro im Erdgeschoss im Südring-Center!
Wir sind von Montag-Samstag 9-20Uhr für Sie da!

- Tagesgericht 1 nur 6,40€
- Tagesgericht 2 nur 9,40€
- Dessert +1€ | 0,3L Softgetränk +1,90€

WOCHE	MONTAG	DIENSTAG	MITTWOCH	DONNERSTAG	FREITAG	SAMSTAG
KW 2 09.01. bis 14.01.	09.01.23 1 Hachbällchen in Tomaten-Basilikumsauce ^{R,a,c,j} mit Reismudeln ^{a1}	10.01.23 1 Thai-Curry mit Hähnchenstreifen ^S , frischem Wokgemüse und Basmatireis ^g	11.01.23 1 Hähnchen Piccata ^{G,a1,c} mit Tomatensauce ³ und Bandnudeln ^{a1,c}	12.01.23 1 Hähnchen-Cordon-Bleu ^G mit Kaisergemüse ⁹ und Kartoffelgratin ^{c,g}	13.01.23 1 Leberkäse ^{S,2,3} mit Bratensauce, Kartoffelstampf ^h und Bohnensalat	14.01.23 1 Chili con Carne ^{S,3} mit Pasta ^{a1,g}
	2 Hähnchentopf überbacken ⁹ mit Rösti ^{c,a} und Salat	2 Gyros vom Schwein mit Tzaziki ⁹ , Pommes und Krautsalat	2 Medaillons im Speckmantel mit Bohnenbündchen ^{S,g} & Kroketten ^{a,c}	2 Bratwurstschnecke ^S mit Jus, Leipziger Allerlei ⁹ und Kartoffelfelpüree ⁹	2 Kabeljau ^d mit Dillsauce ⁹ , Salzkartoffeln ⁹ und Salat	2 Backschinken ^S mit Bratensauce, Röstkartoffeln ^S und Krautsalat ⁹
Wochentopf: Käse-Lauchsuppe ⁹ mit Hackfleisch ⁹ nur 4,90€! / AKTION: westfl. Grünkohl ⁹ mit frischer & geräucherter Kohlwurst ^{S,2,3} , dazu Salzkartoffeln ⁹ für nur 9,40€						
KW 3 16.01. bis 21.01.	16.01.23 1 Haxenfleisch ^{S,2} mit Dunkelbiersauce ⁹ , Sauerkraut ^{S,j} & Kartoffelfelpüree ⁹	17.01.23 1 Frikadelle ^{R,S,a,c,j} mit Jägersauce ⁹ , Röstkartoffeln und kleinem Salat	18.01.23 1 Cevapcici ^{R,a1,c,j} mit Tomatensoße ³ und Gemüsereis	19.01.23 1 Cordon-Bleu vom Schwein ^{a,c} mit Leipziger Allerlei ⁹ und Rahmkartoffeln ⁹	20.01.23 1 Schweinesteak mit Ananas und Käse ⁹ überbacken, Currysauce ⁹ und Reis ⁹	21.01.23 1 Schweineschnitzel ^{a1,c} mit Champignonrahmsauce ⁹ und Spätzle ^{S,a,c}
	2 Hähnchenroulade ^{G,a,c,j} mit Rahmsauce ⁹ , Wildreis ⁹ und Salat	2 Zwiebelrostbraten ^S mit Rosenkohl ⁹ und Spätzle ^{a,c}	2 Hähnchenbrustfilet mit Pasta ^{a1} , Gorgonzola-Spinat-Sauce ⁹ und kleinem Salat	2 Rindergulasch ^{R,3} mit Pasta ^{a,c} und kleinem Salat	2 Lachssteak ^d mit Kräutersauce ⁹ , Blattspinat ⁹ und Bandnudeln ^{a,c}	2 Rinderschmorbraten mit Burgundersauce ¹ , Wintergemüse ⁹ und Spätzle ^{a,c}
Wochentopf: Käse-Lauchsuppe ⁹ mit Hackfleisch ⁹ nur 4,90€! / AKTION: westfl. Grünkohl ⁹ mit frischer & geräucherter Kohlwurst ^{S,2,3} , dazu Salzkartoffeln ⁹ für nur 9,40€						
KW 4 23.01. bis 28.01.	23.01.23 1 Eier in Senssauce ^{c,g,j} mit Salzkartoffeln ⁹ und kleinem Salat	24.01.23 1 Rindfleisch-Lasagne ^{a,c,3} mit kleinem Salat	25.01.23 1 Hähnchenspieß ^G mit Rahmsauce ⁹ , Brokkoli ⁹ und Reis ⁹	26.01.23 1 Hähnchen-Schnitzel ^{G,a1,c} mit Kaisergemüse und Kartoffelgratin ^{c,g}	27.01.23 1 Köttbullar ^{S,a} mit Rahmsauce ⁹ , Gemüse und Spätzle ^{a,c}	28.01.23 1 Schweineschnitzel ^{a,c} mit Sauce Hollandaise ^{a,c,g} und Kroketten ^a
	2 Nürnberger Würstchen ^{S,3,7} mit Bratensauce, Sauerkraut S und Bratkartoffeln S	2 Schweinegeschnetzeltes mit Pilzrahmsauce ⁹ , Gemüse und Spätzle ^{a,c}	2 Westfälischer Pfefferpotthast ^{R,a,j,g} mit Kartoffel-Erbsenpüree ⁹	2 Königsberger Klopse ^{S,a,c,j} mit Kapernsauce ⁹ , Gemüse ⁹ und Salzkartoffeln ⁹	2 Zanderfilet ^{d,a} mit Weißweinsauce ⁹ , Rahmkraut ⁹ & Schupfnudeln ^{a,g}	2 Tafelspitz ^R mit Meerrettichsauce ⁹ , Möhengemüse ⁹ & Petersilienkartoffeln ⁹
Wochentopf: Ungarische Gulaschsuppe ^{R,j} mit Brot ⁹ nur 4,90€! / AKTION: westfl. Grünkohl ⁹ mit frischer & geräucherter Kohlwurst ^{S,2,3} , dazu Salzkartoffeln ⁹ für nur 9,40€						
KW 5 30.01. bis 05.02.	30.01.23 1 Schweineschnitzel ^{a,c} mit Paprikasauce ⁹ und Röstkartoffeln ⁹	31.01.23 1 Tortellini ^{a,c,g} mit Käsesauce ⁹ und kleinem Salat	01.02.23 1 Pilzragout ⁹ in Rahm mit Semmelknödeln ^{a,c,g}	02.02.23 1 Schweineschnitzel ^{a1} mit Pfefferrahmsauce ⁹ und Kroketten ^{a1}	03.02.23 1 Jumbo-Fischstäbchen ^{d,a1} mit Kartoffelpüree ⁹	04.02.23 1 Geflügelschasklik mit Balkansauce ³ und Reis ⁹
	2 Hähnchenkeule mit Tomatensauce, mediterranes Gemüse ³ und Pasta ^{a1,g}	2 Kohlroulade ^{S,a,c,j} mit Bratensauce und Röstkartoffeln ^{S,g}	2 Curry-Putengeschnetzeltes ^{G,g} mit Früchten, Reis und Salat	2 Hacksteak ^{R,a,c,j} mit Jus, Gemüse und Röstkartoffeln ^S	2 Nackensteak ^S mit Rahmsauce ⁹ , Kaisergemüse ⁹ & Herzoginkartoffeln ^{c,g}	2 klassischer Rinderbraten mit Apfelrotkohl ⁹ und Klößen
Wochentopf: Kartoffel-Möhreneitopf ⁹ mit Mettenden ^{S,3} nur 4,90€! AKTION: westfl. Grünkohl ⁹ mit frischer & geräucherter Kohlwurst ^{S,2,3} , dazu Salzkartoffeln ⁹ für nur 9,40€						

Alle Informationen über Zusatzstoffe und Allergene finden Sie bei uns vor Ort. Änderungen vorbehalten. Alle Angaben ohne Gewähr.

Entspannt shoppen

und zeitgleich Strom tanken?

Das SÜDRING-Center macht es möglich. In der unteren Ebene des SÜDRING-Parkdecks (Bereich D und E) sind zehn Ladestationen für E-Autos oder Plug-in Hybride.



Sie treffen den Nerv der Zeit

Bestes Entertainment mit Maybebop

Vier Typen. Vier Mikrofone. Deutsche Texte. Bestes Entertainment. Freuen Sie sich auf Maybebop am Dienstag, 10. Januar um 20 Uhr in der PaderHalle.

Die Presse schreibt, dass niemand ihrer entwaffnend ungekünstelten Art und ihrer Spielfreude widerstehen kann. Dass der Vokalvierer von Jahr zu Jahr notgedrungen an Reife gewinnt, ohne an Frische und Unterhaltungswert zu verlieren. Dass Ihre doppelbödigen Songs ins Ohr gehen, Position beziehen und den Nerv der Zeit treffen. Dass sie stilistisch keinerlei Limitierungen kennen. Dass das Licht- und Sounddesign Maßstäbe setzt.



Die Wahrheit ist: Die Jungs von Maybebop langweilen sich einfach schnell. Sie suchen ständig nach neuen Herausforderungen, um sich bei Laune zu halten und das

Publikum zu überraschen. Es gibt kein Drehbuch, sie singen, worauf sie Lust haben, jeder Abend ist unverbraucht und einzigartig, jede Konzertminute feiert den

Moment. Alles, nur kein Stillstand.

Maybebop muss niemandem mehr etwas beweisen. Die Songs sind unberechenbar und legen mal berührend

tiefgründig, mal herrlich albern den Finger in kleine und große Wunden der Gegenwart. Die Band bleibt ihrem Stil treu, indem sie ihn ständig bricht: musikalisch grenzenlos und ganz nebenbei auf sängerisch sagenhaftem Niveau.

Maybebop macht übrigens a cappella. Das ist aber eigentlich auch egal. Maybebop sind: Jan Bürger – Countertenor; Lukas Teske – Tenor & Beatbox; Oliver Gies – Bariton; Christoph Hiller – Bass. Für den mit Sicherheit sehr vergnüglichen Abend verlost die SÜDRING-Zeitung 3x2 Eintrittskarten. Bitte nennen Sie uns Ihren Kartenwunsch bis zum 7. Januar. Stichwort: Maybebop.

Gegen Vorlage dieser Anzeige sparen Sie sich die einmalige Anschlussgebühr von **49,99€**

NEUJAHR'S KRACHER!

Internet inkl. Festnetz und Fernsehen für Zuhause mit unserem O₂ my Home Tarifen

bis zu 1Gbit/s
inkl. Festnetz-Anschluss
inkl. O₂ Fernsehen

Jetzt bereits ab **24,99€* monatlich**

O₂ Partner Shop Paderborn Pohlweg 110, 33100 Paderborn Tel.: 05251 8780799 www.o2-partner.de

*O₂ My Home DSL ab 50 Mbit/s und je nach Tarifwahl mit bis zu 1 Gbit/s inkl. Festnetzanschluss und kostenlosen Gesprächen vom Festnetz in das dt. Festnetz, ausgenommen Sondernummern oder Rufumleitungen sowie ausgehende Gespräche in das Mobilfunknetz. Mindestvertragslaufzeit 24 Monate, Kündigungsfrist 30 Tage zum Vertragsende. Regulare Grundgebühr zum Beispiel im Tarif „My Home 5“ mit bis zu 50 Mbit/s für Bestandskunden mit einem gültigen O₂ Mobilfunkvertrag bereits ab 19,99€ im ersten Jahr und 24,99€ im zweiten Jahr zzgl. der O₂ TV Option für 4,99€ inkl. Für Kunden ohne zugehörigen Mobilfunkvertrag kostet der My Home 5 Tarif mit bis zu 50 Mbit/s im ersten Vertragslaufjahr 19,99€ und im 2. Jahr 29,99€ zzgl. 4,99€ TV Option. Einmaliger Anschlusspreis 49,99€ (dieser erfüllt die Mindestbedingung gegen Vorlage der Coupon-Ecke und wird Ihnen als Guthaben nach erfolgreicher Aufschaltung des gewählten Produktes auf das Antragssteller-Konto überwiesen). Router zur Miete (zum Beispiel Fritz Box 7590) gegen 5,99€ Aufpreis pro Monat möglich. Alternativ können Sie den Router auch eigenständig erwerben. Einmalige Versandkosten sofern Sie einen Router Mieten = einmalig 9,99€. Aktionsangebot gilt nur bis zum 31.01.2023 oder bis auf Widerruf. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Nähere Infos bei uns im Shop.

Spiritualität wird erlebbar

Trommelshow „Kokubu – The Drums of Japan“ begeistert

Nach den grandiosen Publikums- und Kritiker-Erfolgen ihrer Deutschland-Gastspiele 2019 und 2020 umfasst die „Into The Light“-Tour 2023 von „Kokubu – The Drums of Japan“ am Donnerstag, 23. März um 20.00 Uhr auch in die PaderHalle.

Neben der authentischen und hypnotisch-faszinierenden Energie der spektakulären Show verfolgt KOKUBU noch einen weiteren Ansatz: die tiefgreifende Spiritualität Japans wird mit jedem Ton erlebbar gemacht. Außerdem wird Masamitsu Takasaki als Weltmeister des dreisaitigen Zupfinstruments Tsugaru-Shamisen das Event klanglich bereichern.

Kokubu ist ein unbeschreiblich fesselndes Erlebnis für Ohren, Augen, Herz

und Seele. Die in schwarze Kimonos und weiße Stirnbänder gekleidete Ausnahmestruppe spannt den musikalischen Bogen zwischen den Boden zum Erbeben bringendem Akustik-Orkan der Trommeln, dezenter Rhythmik und dem zart-sanften Klang der Bambuslängsflöte (Shakuhachi). In wechselnden Gruppierungen und mittels dreier unterschiedlich großer Röhrentrommeln (Taikos) bringt das 1998 gegründete Ensemble aus Osaka um Shakuhachi-Meister Chiaki Toyama in atemberaubender Synchronität oder auch kontrastierend einen atemberaubenden Rhythmus auf die Bühne. Bisweilen kommen sogar mehrere imposante, Röhrentrommel

zum Einsatz, deren Bespannung ein Athlet mit zwei massiven, unterarmdicken Stöcken bearbeitet.

Den Widerpart bilden zarte Flötentöne. Ihr fernöstlicher Klang verzaubert auf Anhieb. So entsteht eine für Europäer magisch ammutende Musik. Dem Verständnis

dieser tief in alter Tradition verwurzelten Kunstfertigkeit dient, dass jedem Stück eine kurze Einführung vorangestellt ist. Sie erklärt (in Deutsch) die Bedeutung der jeweiligen Lieder. Diese handeln beispielsweise vom Eins-Sein von Körper und Geist, der Lebensfreude, der

Natur, der Kraft der Jahreszeiten oder dem Glaubenssatz „Gehe vorwärts ohne zurückzuschauen“.

Die SÜDRING-Zeitung verlost für dieses Konzert-Ereignis 3x2 Eintrittskarten. Bitte nennen Sie uns Ihren Kartenwunsch bis zum 14. Januar. Stichwort: Kokubu.



TABAK BERENS

Ihr Plus:
Große Auswahl und kompetente Beratung zu allen Fragen des Tabakkonsums

Tabaksteuer-Erhöhung Anfang 2023
Sie haben Fragen? Gerne informieren wir Sie bei uns im Shop.

Fachberatung für E-Zigaretten seit 2011
E-Zigaretten • Tabakwaren • Zeitschriften • Lotto

Tabak Berens im SÜDRING-Center, Inhaber Ludger Berens, Pohlweg 110, 33100 Paderborn

Schäfer's

EINE MARKE DER EDEKA.

JETZT genießen!

IN UNSEREM SORTIMENT SETZEN WIR AUCH AUF REGIONALE SPEZIALITÄTEN. DAS MACHT UNS ZUM BÄCKER IN DER REGION FÜR DIE REGION. ENTDECKEN SIE UNSERE LEIDENSCHAFT UND TEILEN SIE DIESE MIT UNS – JEDEN TAG AUF'S NEUE.

GENIEßEN SIE UNSERE FRISCH ZUBEREITETEN SNACKS. AUSGEWOGEN ODER DEFTIG – JEDER FINDET BEI UNS SEINE LIEBLINGSPRODUKTE.

**Star
DES MONATS!**

GEMÜSEZÖPFLE

3,29
STÜCK

**BRQUETTE
WALNUSS, 350 G**

2,19
TKG=6,26

**ZEIT FÜR
KAFFEE-
KLATSCH!**

**1 HEISSEGETRÄNK (M)
UND 1 STÜCK KUCHEN
NACH WAHL**

3,90

ÖFFNUNGSZEITEN: MONTAG BIS SAMSTAG 9 – 20 UHR
SÜDRING-CENTER PADERBORN · POHLWEG 110 · 33100 PADERBORN

HERAUSGEBER: SCHÄFER'S BROT-UND KUCHEN – SPEZIALITÄTEN GMBH · ALTE STR. 44 · 32457 PORTA WESTFALICA

*GÜLTIG VOM 02.01.2023 – 28.01.2023

Mit einem Scan zum Job:



Jetzt bewerben.

#JobsWieDu

karriere.mcdonalds.de

McDonald's möchte für den Job-Scan auf Deinen Standort zugreifen. Mit dem Scan des QR-Codes willst Du ein, dass wir auf Deinen Standort zugreifen dürfen, um Dir Job-Angebote in Deiner Nähe anbieten zu können. Diese Einwilligung ist jederzeit frei widerruflich. Näheres findest Du in unserer Datenschutzerklärung unter <https://karriere.mcdonalds.de/jobscan/datenschutz>

© 2022 McDonald's



Karten Verlosung

Wenn Sie an den Verlosungen teilnehmen möchten, benötigen wir Ihren Kartenwunsch mit dem zugehörigen Stichwort bis zum jeweils angegebenen Einsendeschluss. Ihren Kartenwunsch können Sie uns auf einem A6-Kärtchen mitteilen, das Sie an der Center-Information abgeben können. Oder frankiert an das SÜDRING-Center schicken. Die Adresse: SÜDRING Center Zeitung, Pohlweg 110 in 33100 Paderborn. Sie können auch eine E-Mail schicken: Gewinnspiel@suedring-paderborn.de. Vergessen Sie auf keinen Fall Ihre Adresse und Telefonnummer anzugeben, damit wir Sie über den Gewinn informieren und die Karten zuschicken können.

Wenn Sie an den Verlosungen teilnehmen möchten, benötigen wir Ihren Kartenwunsch mit dem zugehörigen Stichwort bis zum jeweils angegebenen Einsendeschluss. Ihren Kartenwunsch können Sie uns auf einem A6-Kärtchen mitteilen, das Sie an der Center-Information abgeben können. Oder frankiert an das SÜDRING-Center schicken. Die Adresse: SÜDRING Center Zeitung, Pohlweg 110 in 33100 Paderborn. Sie können auch eine E-Mail schicken: Gewinnspiel@suedring-paderborn.de. Vergessen Sie auf keinen Fall Ihre Adresse und Telefonnummer anzugeben, damit wir Sie über den Gewinn informieren und die Karten zuschicken können.

GLÄNZENDER ABEND – STRAHLENDE TISCHWÄSCHE!

Wir waschen Ihre Tischwäsche

Ruhe
TEXTILREINIGUNG MEISTERHAFT SAUBER SEIT 1932

11 x in Ostwestfalen Lippe
www.ruhe-tex.de



Finden Sie die Fehler!

Mitmachen und SÜDRING-Gutschein über 25 Euro gewinnen

Haben Sie gute Augen? Dann machen Sie mit bei unserem Gewinnspiel. Oben sind zwei Bilder abgebildet. Links das Original, rechts die Fälschung. Bei der Fälschung hat unsere Grafikerin insgesamt acht Fehler einge-

baut. Um am Gewinnspiel teilzunehmen, müssen Sie die beiden Bilder genau vergleichen und die Fehler in der Fälschung markieren. Die Lösung können Sie uns auf verschiedene Arten mitteilen. Entweder die Fäl-

schung mit den markierten Fehlern abfotografieren und uns per E-Mail an gewinnspiel@suedring-paderborn.de schicken. Oder Sie schneiden das Bild mit den markierten Fehlern aus und kleben es auf eine Postkarte.

Diese können Sie an der Center-Information abgeben. Alternativ können Sie uns die Postkarte auch per Post schicken. Die Adresse lautet: SÜDRING-Center, Pohlweg 110, 33100 Paderborn. Wichtig: Bitte vergessen Sie auf

keinen Fall Ihre komplette Anschrift, um Ihnen im Falle des Gewinns den Einkaufsgutschein schicken zu können. Teilnahmeschluss ist Donnerstag, der 19. Januar. Wir drücken Ihnen die Daumen!

DER NEUE EU-FÜHRERSCHEIN

Jetzt schon ans Umtauschen denken!

Sofort zum Mitnehmen!

Wir fertigen professionelle biometrische Passbilder für Ihren neuen Führerschein.

Ihre Passbilder erstellen wir ohne Terminvergabe!

FOTOKRUSE
Südring Center Paderborn | Inhaber Klaus Peter Konen
Pohlweg 110 • 33100 Paderborn
Telefon: 0 52 51 / 6 13 54
www.fotokruse.com facebook.com/FotoKruse.Paderborn

PAPILLOTE HAAR-SHOP

Haarpflege und Friseurbedarf für Jedermann

Achtung! Gutschein!

Gegen Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie auf alle Artikel* **10 %**

* Gilt nicht für Artikel die als Angebot ausgezeichnet sind. Der Gutschein ist bis zum 31. Januar 2023 gültig und kann in allen Papillote-Filialen in Paderborn eingelöst werden.

Herausgeber: Papillote Haar-Shop GmbH - Rolandsweg 27 - 33102 Paderborn

Vielfalt schenken!

In über 45 Geschäften einlösbar.
Schon ab 5,- € an der Center-Information erhältlich.

Rätsel in der SÜDRING-Zeitung

In dieser Ausgabe der SÜDRING-Zeitung verlosen wir wieder 10 Einkaufsgutscheine für das SÜDRING-Center unter allen korrekten Einsendungen des Lösungsspruchs. Einmal 50

Euro und neunmal 10 Euro. Um an den Verlosung teilzunehmen schicken Sie uns bitte die Lösungen auf einer Postkarte an: SÜDRING-Center Zeitung, Pohlweg 110, 33100 Pader-

born. Sie können die Lösung und Ticketwunsch auch auf einer Din-A5-Karte schreiben und direkt an der Center-Information abgeben. Oder Sie schreiben uns eine E-Mail an

info@suedring-paderborn.de. Bitte vergessen Sie nicht Ihren Namen anzugeben. Einsendeschluss für das Rätsel ist Donnerstag, der 19. Januar. Wir wünschen viel Erfolg!

junges Zuchtier	geringe Emissionen ausstoßend	Finland in der Landessprache	verwundert	Oker-Zufluss (Harz)	Herrscherstuhl	Windstoß	afroamerik. Musikstil	schwarzweißer Rabenvogel	frz. Mehrzahlartikel	weibl. „Grautier“	Hauptstadt Österreichs	ugs. späßhaft: Dummkopf	starker Zweig	Hochland in Zentralasien	dazu, oben drein	Boot in Venedig	ugs.: nein!	südt. Landschaft	Fakultätsvorsteher	Tatkraft
				Unge-schicklichkeit							Bewohner der Arktis	11			verzehende Milde					
junger Mann					14	ugs.: unnütze Worte	ugs.: Literaturbesessenheit	8				gehacktes Rindfleisch		ugs.: Schreien						
mitteldeutsch-obergäniges Bier				Lendstück	schnap-pen; brennen					polnische Stadt am Biber (dt. Name)		letzter Ostgotenkönig		12	Gartenblume					
Behörde			Linsenbrennpunkt				inneres Verlangen, Streben	Kiefern-gewächs	Ratsherr						ugs.: Verstand		fertig gekocht		13	
	6				Deck-schicht		auf die Grund-zahl 10 bezogen				keifen, laut schimpfen		Gesichts-ausdruck	Lied-vortrag						
Bewoh-nerin eines Erdteils	einsame Gegend	Süge-tier-ordnung	vorun-sichern; irri-tieren			15		massiv, kon-zentriert	bayerisch: kleinerer Hund						ugs.: ohne Erwerb		Wäsche glätten			
Gelaufe				bäuerl. Allein-nach-folger	Flächen-maß	Kunst-samm-lung, -handlung					7	Haupt-stadt in Nord-afrika	ugs.: Flachs-bündel	Fährte, Abdruck			amerik. Bezeich-nung für Fußball	Spiel-karte	9	
			den Schluss bildend	erhöhen (z. B. den Preis)													Gauner-sprache: Brut; Geliebte	Zurück-setzen des PCs (engl.)		
Nach-ahmung	Hunde-name b. Wilhelm Busch	Einheit für den Lautstär-kepegel	Trapez-künstler sib. Strom	1				ohne Samen (Obst)							Aller-zufluss ir. Name Irlands					
ugs.: armselig				Schwur	binäre Einheit (EDV)	See-schaden							5	Anwen-der-software für Mobil-geräte (Kf.)	Stock-werk					10
unter-richten		4		zustehender Nachlass				kurz für: in das						Held der „Ilias“						
Vorname des Rock-musikers Lindenberg			Staat in Südwest-afrika						Diele, Korridor				ge-goss. Druck-buch-stabe			Schau-spieler-aufgabe			3	
geistig				Auto-stadt in Michigan (USA)				span.: los, auf!, hurra!						gegen-wärtig; an-wesend						

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----

Südring Zeitung

Herausgeber:
Klingenthal Südring GmbH
Pohlweg 110
33100 Paderborn

Verantwortlich:
Steffen Richert

Konzept & Redaktion:
Andree Sake

Fotos:
Ribana Blume,
Vanessa Hendriks,
Stephanie Scharf

Erscheinungsweise:
monatlich,
Anzeigenpreise für
Fremdkunden auf
Anfrage

Alle Preise in den
Anzeigen gelten nur
in der Woche des
Erscheinens.
Irrtümer und
Farbabweichungen
vorbehalten.

Das Jahr im SÜDRING

2022 ist zu Ende. Ein ver-rücktes Jahr mit einer Fuß-ball-Weltmeisterschaft im Winter und vielen kleinen und großen Krisen. Wie gut, dass es den SÜDRING gibt! Hier gab es auch im letzten

Jahr wieder eine Vielzahl an Aktionen, die Ihnen neben dem Einkaufsvergnügen noch viel Spaß, Information und Unterhaltung boten. Auf dieser Seite rufen wir Ihnen noch einmal einige da-

von in Erinnerung. Mit dem Versprechen, Ihnen auch im Jahr 2023 wieder viele tolle Erlebnisse neben dem Ein-kaufen zu bieten. Alles ge-treu unseres Mottos „einfach besser einkaufen“.



Liebevoll dekoriert

Die jährlich wechselnden Oster- und Weihnachtsdekorationen im SÜDRING sorgen nicht nur bei Kindern für viel Freude. Es gibt unglaublich viel zu schauen und überall bewegen sich kleine Figuren oder süße Tiere. Die letztjährige Osterdekoration (links im Bild) stand unter dem Thema „Familie Hase und der Hühnerdieb“.

Bei der gerade wieder abgebauten Weihnachtsdekoration hieß das Oberthema „Es war einmal...“. An verschiedenen Stellen im Center wurden etliche der beliebtesten deutschen Märchen passend zur Jahreszeit im wunderschön dekorierten Winterkleid präsentiert. Mit dabei war natürlich auch Frau Holle.



Briefe an Christkind und Weihnachtsmann

Auch im vergangenen Jahr gab es im SÜDRING-Center wieder den beliebten Weihnachtsbriefkasten. Dort konnten Kinder ihre Briefe an das Christkind oder an den Weihnachtsmann ein-

werfen. Der SÜDRING sorgte dann dafür, dass die wichtige Post auch bei den Empfängern ankam. Die Kinder durften sich dann kurz vor dem Fest über eine Antwort freuen.



Semino Rossi zu Gast im SÜDRING

Im März war der beliebte Schlager-Sänger Semino Rossi zu Gast im Center. Grund hierfür was seine neue CD, die er im Rahmen eines Konzertes vorstellte. Im Anschluss stand er seinen vielen Fans ausgiebig für Autogramme und Fotos zur Verfügung. Aufgrund der damals noch angespannteren Corona-Situation fand der Auftritt bei strahlendem Sonnenschein auf dem Parkdeck statt. Die Kurzauftritte der bekannten Schlager-Stars erfreuen sich bei unseren Besuchern größter Beliebtheit. Es gibt wohl keine andere Möglichkeit, seinen Idolen so nah zu kommen. Weitere

Star-Gäste im SÜDRING-Center in 2022 waren Bernhard Brink, Claudia Jung, die



Kinderkünstlerin Isa Glücklich sowie die Pop-Gruppe Wind.

Jede Menge Spaß für Kinder in den Ferien

Rund um die Sommerferien gibt es zwei traditionelle Veranstaltungen im SÜDRING, die sich bei Kindern größter Beliebtheit erfreuen. Ganz zu Beginn ist es das SÜDRING-Kinderfest. Mit einem großen Vergnügungspark auf dem Parkdeck und vielen kostenlosen Attraktionen.

Mit dabei war auch wieder die Millennium-Tanzschule von Oana Nechiti und Erich

Klann. Sie präsentierte das umfangreiche Kursangebot für Kinder.

Ganz am Ende der Sommerferien ist es die SÜDRING-Schultüten-Rallye zum Beginn des neuen Schuljahres. Hierbei gehen die neuen Erstklässler auf eine spannende Reise durch den SÜDRING und erhalten in den Geschäften Geschenke zum wichtigen Ereignis der Einschulung.



Rallye zu Halloween

Am 31. Oktober trafen sich im SÜDRING viele verkleidete Kinder aus der ganzen Region um im Center auf große Halloween-Rallye zu gehen. Startpunkt war die Center-Info. Dort gab es mit einem coolen Halloween-Beutel und einer leuchtenden Überraschung die ersten Geschenke. Unter dem Motto „Süßes oder Saures“ füllten mehr als 25 teilnehmende Geschäfte die Tüten mit allerlei Süßigkeiten.

Hochzeitsträume
DIE PADERBORNER HOCHZEITS- UND FESTMESSE

Save the Date
08.01.23

SCHÜTZENHOF PADERBORN
Raum für Veranstaltungen

Wir sind dabei...
Du auch?

bei Wirz im Südring-Center
Pohlweg 110, 33100 Paderborn
Tel.: 0 52 51/ 68 09 40
info@paderborner-trauringzentrum.de

Paderborner Trauringzentrum



Brot ist ausgezeichnet

Qualität wird bei den Bäckern der Innung für das Nahrungsmittelhandwerk. Dies zeigt auch die im Mai im SÜDRING stattgefundene Brotprüfung. Hierbei lassen die heimischen Bäcker ihre

Brote wieder auf „Herz und Nieren“ prüfen. Besucher des Centers konnten sich über den vorzüglichen Geschmack der diversen Brotsorten im Rahmen einer Verkostung selbst ein Urteil bilden.